

When I Was Sixteen
私が16歳だったころ

P.23

星野道夫は有名な写真家だった。

彼は、何年もアラスカで過ごした。

ここでは、彼は北アメリカへの初めてのたびを振り返っている。

私は、16歳の時に初めてアメリカへ行った。

今日では、多くの若者が海外へ行く。

私は少年だった頃から変わったのである。

【文章構造：現在完了(完了)】

Things have changed a lot since I was a boy.

have+過去分詞 「～してしまった」※その動作が終わってしまったことを表す
since = 「～から」※現在完了と組み合わせて使う。

私にとっては、アメリカは未知の遠い土地だった。

しかしながら、私には船で海を渡り、ヒッチハイクをしてアメリカを横断するという夢があった。

【文章構造：不定詞の形容詞的用法】

I had a dream

to cross the ocean by ship
and
to hitchhike across America.

※ to 不定詞が前の名詞 a dream にかかっている
⇒ 「～するという(名詞)」

高校で、私はお金を貯める為にアルバイトをした。

【文章構造：不定詞の副詞的用法】

I got part-time jobs to save money.

※to 不定詞が、前の動詞(got part-time jobs)の動作をした目的を表している
⇒ 「～するために」